

?ENER?LADVOK?TA FILIPA LEŽ? [PHILIPPE LÉGER] SECIN?JUMI,
sniegti 2006. gada 15. j?nij? 1(1)

Lieta C?72/05

Hausgemeinschaft Jörg und Stefanie Wollny

pret

Finanzamt Landshut

[*Finanzgericht München* (V?cija) l?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu]

Sest? PVN direkt?va – 6. panta 2. punkta a) apakšpunkts – 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkts – ?kas, kas kopum? nodota nodok?a maks?t?ja uz??muma r?c?b?, da?as izmantošana nodok?a maks?t?ja person?g?m vajadz?b?m – Š?s izmantošanas piel?dzin?šana pakalpojumu sniegšanai par atl?dz?bu – Nodok?a b?zes noteikšana – Šo pakalpojumu sniegšanas “pilnu izmaksu” nodok?a maks?t?jam j?dziens

1. Š? prejudici?l? nol?muma procesa priekšmets ir preciz?t b?zi pievienot?s v?rt?bas nodoklim (PVN), kas j?maks? nodok?u maks?t?jam par nekustam? ?pašuma, kas ir piln?b? iek?auts nodok?a maks?t?ja uz??muma akt?vos, da?as izmantošanu š? nodok?a maks?t?ja person?g?m vajadz?b?m.
2. Ja k?ds nodok?a maks?t?js ieg?d?jas vai uzb?v? nekustamo ?pašumu, kuru vi?š izv?las piln?b? nodot savam uz??mumam, bet ko vi?š v?las ar? da??ji izmantot sav?m person?gaj?m vajadz?b?m, vi?am ir ties?bas piln?b? atskait?t saist?b? ar attiec?go pirkumu vai b?vi priekšnodokl? samaks?to PVN.
3. Tom?r attiec?b? uz ?kas da?u, kas tiek izmantota person?gaj?m vajadz?b?m, nodok?a maks?t?js atrodas situ?cij?, kas ir l?dz?ga gala pat?r?t?ja situ?cijai. Sest? direkt?va 77/388/EEK (2) š?d? gad?jum? paredz attiec?g? PVN, kura atskait?šanu nodok?a maks?t?js jau pan?cis, atg?šanas meh?nismu.
4. Šaj? sakar? Sest? direkt?va rada juridisku fikciju, saska?? ar kuru š? person?g? izmantošana tiek piel?dzin?ta pakalpojumu sniegšanai par atl?dz?bu, ko nodok?a maks?t?js sniedz pats sev.
5. Šaj? liet? Tiesai tiek l?gts preciz?t, k?da ir PVN b?ze par š?du pakalpojumu sniegšanu. *Finanzgericht München* [Minhenes Finanšu tiesa] (V?cija) jaut?, vai nodok?a b?ze ir j?nosaka, atsaucoties tikai uz visp?r?jiem noteikumiem, kas ir piem?rojami nekustam? ?pašuma nolietošanas norakst?šanai, kas atspogu?otu ?kas pak?penisku v?rt?bas samazin?šanos, vai ar? atkar?b? no PVN “atskait?jumu kori??šanas” perioda ilguma.

I – Atbilstošības tiesību normas

A – Kopienas tiesības

1) Sestā direktīva

6. PVN ir patēriņa nodoklis, kas piemērojams vispārīji precīzm vai pakalpojumiem. Kopienas PVN sistēma piemēro precīzm un pakalpojumiem nodokli, kas ir tieši proporcionāls šo preiņu un pakalpojumu cenai, kas iekārtājama katrai darbībai ražošanas vai izplatīšanas aprites ietvaros, bet kas jāiekārtā tikai no gala patēriņtāja.

7. Lai nodokļa maksatīvība, no kuriem tas tiek iekārtots, varētu paši nemaksatīšo nodokli, Sestā direktīva paredz atskaitīšanas mehānismu, kura uzdevums ir nodrošināt nodokļa "nediskriminējošo būtību" attiecībā uz šiem nodokļa maksatīvībām.

8. Tā arī paredz vairākus noteikumus, kuru mērķis ir garantēt šīs sistēmas piemērošanu, ja kāds nodokļa maksatīvībs vienu precīvielaicīgi izmanto profesionālm un personālgām vajadzībām. Vissvarīgākās normas pamata prāvas risināšanai ir šādas.

9. Sestā direktīvas 2. panta 1. apakšpunktā paredz, ka PVN jāmaks "par preiņu piegādi vai pakalpojumu sniegšanu, ko par atlīdzību attiecīgās valsts teritorijā veicis nodokļu maksatīvībs, kas kāds rākotās".

10. Minimālā direktīvas 6. panta 2. punkta pirmā daļa a) apakšpunktā pakalpojumu sniegšanai par samaksu ir pielikdzīns "gadījums [s], kad nodokļa maksatīvībs savām vai tā personāla privātajām [personālgām] vajadzībām lieto preces, kas veido uzņēmējdarbības aktīvu daļu, vai, plašākā nozīmē, citiem mērķiem nekā savai uzņēmējdarbībai, ja [PVN] šām precīzm ir pilnīgi vai dažādi atskaitīms".

11. Šīs pašas direktīvas 11. panta A daļas 1. punkta c) apakšpunktā, kas ir izšķirošs šai prāvai, precīzāk, kāda ir nodokļa bāze šajā gadījumā. Tas paredz, ka summa, kuru apliek ar nodokli, "piegādām, kas minimāls 6. panta 2. punktā, [ir] pilnas pakalpojumu sniegšanas izmaksas nodokļa maksatīvībām".

12. Šīs direktīvas 17. panta 2. punkts paredz:

"Ja preces un pakalpojumus nodokļa maksatīvībs izmanto ar nodokli apliekamiem darbīumiem, vienām ir tiesības atskaitīt no nodokļa, kurš vienām jāmaksā:

a) [PVN], kas maksājams vai samaksāts valsts iekšienē par precīzm vai pakalpojumiem, kurus vienām jau piegādājis vai sniedzis vai vārīti piegādās vai sniegs cits nodokļa maksatīvībs;

[...]."

13. Sestā direktīvas 20. pants attiecas uz atskaitījumu korišanu. Tas paredz, ka sākotnējā PVN atskaitījumu korišana saskaņā ar procedūru, kādu nosaka dalībvalstis, jo īpaši: no vienas puses, ja šīs atskaitījums bijis lielisks vai mazisks par to, uz kādu nodokļa maksatīvībām bijušas tiesības, un, no otras puses, ja pārī atmaksāšanas mainīs faktori, kas izmantoti, lai noteiktu atskaitīmo summu.

14. 20. pants vārīti paredz:

[..]

2. Ražošanas l?dzek?iem kori??šana ilgst piecus gadus, ieskaitot gadu, kur? tie ir ieg?d?ti vai ražoti. Kori??šanu katru gadu veic tikai par vienu piektda?u no tiem uzlik? nodok?a. Kori??šanu veic, balstoties uz sv?rst?b?m atskait?šanas ties?b?s n?kamajos gados attiec?b? pret atskait?šanas ties?b?m taj? gad?, kur? tie ir ieg?d?ti vai ražoti.

Atk?pjoties no iepriekš?j?s da?as, dal?bvalstis var veikt kori??šanu pilnus piecus gadus, s?kot no br?ža, kad šos ražošanas l?dzek?us pirmoreiz lieto.

Nekustamam ?pašumam, kas ieg?d?ts k? ražošanas l?dzeklis, kori??šanas laiku var pagarin?t l?dz pat 20 gadiem.

3. Ja ražošanas l?dzek?us pieg?d? kori??šanas laik?, uzskata, ka nodok?a maks?t?js tos v?l joproj?m lieto t? uz??m?jdarb?bai l?dz kori??šanas laika beig?m. Ja š?du ražošanas l?dzek?u pieg?dei ir uzlikts nodoklis, pie?em, ka š?m uz??m?jdarb?bas darb?b?m piln?b? uzliek nodokli; ja pieg?de ir atbr?vota no nodok?iem, pie?em, ka š?s darb?bas ir piln?b? atbr?votas. Kori??šanu veic tikai vienreiz vis? v?l atlikušaj? kori??šanas laik?. [..]"

B – *Valsts ties?bas*

15. Apgroz?juma nodok?a likuma (*Umsatzsteuergesetz (3)*) 3. panta 9.a punkta 1) apakšpunkt dar?jumam par atl?dz?bu piel?dzina t?das preces, kas veido uz??m?jdarb?bas akt?vu da?u, nodok?a maks?t?ja veiktu izmantošanu citiem m?r?iem, nevis uz??m?jdarb?bai, ja priekšnodoklis š?m prec?m ir piln?b? vai da??ji atskait?ms.

16. Min?taj? 3. panta 9.a punkta 1) apakšpunkt? nor?d?to dar?jumu nodok?a b?ze ir noteikta *UStG* 10. pant?. Redakcij?, kas bija sp?k? l?dz 2004. gada 30. j?nijam, min?tais 10. pants noteica, ka šo pakalpojumu nodok?u b?zi veido "šiem dar?jumiem veikt?s izmaksas, ja priekšnodoklis šiem dar?jumiem ir piln?gi vai da??ji atskait?ms".

17. Redakcij?, kas st?j?s sp?k? 2004. gada 1. j?lij?, *UStG* 10. pants paredz:

"4. Nodok?a b?zi veido

[..]

2) [...] šo dar?jumu izpildei veikto izdevumu summa, ja priekšnodoklis šiem dar?jumiem ir piln?gi vai da??ji atskait?ms. Šie izdevumi ietver ar? ražošanas l?dzek?u, ja tie veido uz??m?jdarb?bas akt?vu da?u un tiek izmantoti šo citu pakalpojumu sniegšanai, ieg?des un ražošanas izmaksas. Ieg?des un ražošanas izmaksas vismaz EUR 500 apm?r? par periodu, kas atbilst ražošanas l?dzek?iem piem?rojamam kori??šanas periodam, kurš ir noteikts 15.a pant?, ir dal?mas vien?d?s da??s.

[..]"

18. *UStG* 15.a pants attiecas uz atskait?jumu kori??šanu. T? 1. punkts nosaka:

"Ja faktori, kas izmantoti, lai noteiktu s?kotn?ji atskait?mo summu, piecu gadu laik? no pirm?s ražošanas l?dzek?u izmantošanas main?s – attiec?b? uz katru š?m izmai??m atbilstošo kalend?ro gadu j?paredz kompens?cija, kori??jot ieg?des un ražošanas izmaks?m piem?rojamos nodok?u atskait?jumus. Nekustamajiem ?pašumiem, ieskaitot to b?tisk?s sast?vda?as, korekcij?m, kur?m ir piem?rojamas ar nekustamajiem ?pašumiem saist?t?s civilties?bu normas,

un uz svešas zemes uzcelt?m ?k?m piecu gadu termi?a viet? piem?ro desmit gadu termi?u.”

II – Fakti

19. 2003. gad? m?jsaimniec?bai, kas dibin?ta saska?? ar V?cijas ties?b?m (*Hausgemeinschaft* (4), turpm?k tekstu? – “m?jsaimniec?ba” vai “pras?t?ja”), kur? ietilpst Jorge Volnijs [Jörg Wollny] un Stefan? Volnija [Stefanie Wollny], tika uzcelts nekustamais ?pašums, kas piln?b? iek?auts to uz??muma akt?vos. 20,33 % š?s ?kas aiz?em nodok?u konsult?ciju birojs, kas ir iznom?ts vienam no min?tajiem dal?bniekiem, atlikušie 79,67 % tika iz?r?ti k? priv?tie dz?vok?i abiem t?s dal?bniekiem. Š? noma profesion?liem m?r?iem ir apliekama ar PVN, jo m?jsaimniec?ba atteic?s no nodok?u atbr?vojuma par iz?r?šanas dar?jumiem (5).

20. Iepriekš?j?s PVN deklar?cij?s par 2003. gada decembri un par 2004. gada janv?ri, febru?ri un martu m?jsaimniec?ba nor?d?ja visu PVN, kas tai bija j?maks? par nekustam? ?pašuma celtniec?bas izdevumiem.

21. Lai noteiktu PVN b?zi par [nekustam? ?pašuma] izmantošanu person?gaj?m vajadz?b?m, t? pamatoj?s uz faktu, ka V?cijas Likuma par ien?kuma nodokli (*Einkommensteuergesetz*) ?kas norakst?šanas laikposms ir piecdesmit gadi. T? uzskat?ja, ka š? nodok?a b?ze m?nes? ir 1/12 da?a no 2 % no person?gaj?m vajadz?b?m izmantot?s da?as celtniec?bas izdevumiem.

22. *Finanzamt Landshut* [Landsh?tas Finanšu p?rvalde] savuk?rt nol?ma, ka š? nodok?a b?ze b?tu j?nosaka atkar?b? no PVN atskait?jumu kori??šanas perioda ilguma, k? to paredz UStG 15.a pants saska?? ar Sest?s direkt?vas 20. pantu. T? rezult?t? t? kori??ja pras?t?jas apr??inu un noteica ikm?neša PVN b?zi par nekustam? ?pašuma da?as person?gu izmantošanu 1/12 apm?r? no 10 % š?s da?as celtniec?bas izmaksu.

23. P?c tam, kad *Finanzamt Landshut* bija noraid?jusi m?jsaimniec?bas s?dz?bas par iepriekš?jiem pazi?ojumiem par nodok?a samaksu, kuras tika sagatavotas atbilstoši iepriekš?j? punkt? nor?d?tajam apr??inam, m?jsaimniec?ba iesniedza pras?bu *Finanzgericht München* [Minhenes Finanšu tiesa].

III – Prejudici?lais jaut?jums

24. *Finanzgericht München* uzkata, ka str?da risin?jums ir atkar?gs no nodok?a b?zes noteikšanas par ?kas, kas kopum? atrodas nodok?a maks?t?ja uz??muma r?c?b?, izmantošanu person?gaj?m vajadz?b?m. T? nor?da, ka Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkts nesniedz j?dziena “pilnas izmaksas” defin?ciju. Tas liek šaub?ties par noz?mi, kas pieš?irama šim j?dzienam, š?du iemeslu d??.

25. No vienas puses, spriedum? liet? *Enkler* (6) Tiesa nosprienda, ka saska?? ar šo noteikumu nodok?a b?ze j?nosaka, ?emot v?r? vien?gi t?das izmaksas, kas saist?tas ar pašu ?pašumu, t?das k? “preces v?rt?bas samazin?šan?s norakst?šana” vai ar? nodok?a maks?t?ja izmaksas, kas devušas vi?am ties?bas uz PVN atskait?jumu (7).

26. Šis punkts var?tu nostiprin?t pras?t?jas poz?ciju t?d?j?di, ka person?gaj?m vajadz?b?m izmantot?s nekust?m? ?pašuma da?as nolietošanos segtu nodok?a sadal?t? piem?rošana par celtniec?bas izdevumiem, kas paredz?ti visam norakst?šanas periodam. Tas var?tu ar? pastiprin?t pras?t?jas pie??mumu, p?c kura zemes ieg?des cenu nevajadz?tu iek?aut nodok?a b?z?, ja priekšnodoklis par šo dar?jumu ticus atskait?ts, jo zeme, uz kuras tika uzcelts nekustamais ?pašums, nevar nolietoties.

27. Šo anal?zi var?tu ar? pamiatot ar termina “izmaksas” j?gu, kas ietver preces nolietošanu t?s

izmantošanas laik?. Ta?u nevar?tu notikt piln?ga k?da nekust?m? ?pašuma nolietošan?s desmit gadu laik?.

28. No otras puses, tika nospriests, ka Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta a) apakšpunkta m?r?is ir garant?t vienl?dz?gu attieksmi starp nodok?u maks?t?ju, kurš sav?m person?gaj?m vajadz?b?m izmanto uz??muma preci, un gala pat?r?t?ju (8). Š? noteikuma m?r?is ir pan?kt k? priekšnodok?a samaks?t? PVN atskait?šanas anul?šanu par t?s preces da?u, kas tiek lietota person?gaj?m vajadz?b?m, jo k?ds gala pat?r?t?js samaks?s atbilstošo PVN.

29. T?d?j?di Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta a) apakšpunkta m?r?is b?tu sadal?t ?pašuma ieg?des vai celtniec?bas visu izmaksu summu PVN atskait?jumu kori??šanas perioda ietvaros, kas ir noteikts valsts ties?b?s, kas šaj? gad?jum? ir desmit gadi. Šis risin?jums ?autu izvair?ties no “ar nodokli neapliekamiem gala izmantošanas gad?jumiem”, tas ir, situ?cij?m, kur?s k? priekšnodok?a samaks?t? PVN atskait?šana netiku piln?b? atmaks?ta.

30. Patieš?m var?tu b?t t?di ar nodokli neapliekami gala izmantošanas gad?jumi, ja, piem?ram, no PVN atbr?votu nekustamo ?pašumu atsavina p?c š? desmit gadu kori??šanas perioda beig?m (9). Š?d? gad?jum?, ja nodok?a b?ze ir noteikta, balstoties uz nekustam? ?pašuma norakst?šanas laiku, tas ir, piecdesmit gadiem, nodok?a maks?t?js p?c desmit gadiem b?tu atmaks?jis tikai vienu piektda?u no PVN apjoma, kas vi?am ticus atskait?ts. Š?da situ?cija b?tu pretrun? ar Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta a) apakšpunkta m?r?i.

31. Š? noteikuma m?r?is t?pat attaisnotu to, ka nodok?a b?z? tiktu iek?auta zemes ieg?des cena, ja priekšnodoklis par šo dar?jumu ticus atskait?ts, jo gala pat?r?t?js ar? samaks?s šo nodokli pirkuma br?d?.

32. Tom?r pret?ji šai anal?zei *Finanzgericht München* uzsver, ka spriedum? liet? Seeling (10) Tiesa padara relat?vu š? m?r?a noz?mi, konstat?jot, ka, ja Sest?s direkt?vas 20. panta 2. punkt? paredz?tais kori??šanas laiks priekšnodok?a atskait?jumus var kori??t tikai da??ji, tad tas ir Kopienu likumdev?ja apzin?tas izv?les rezult?ts (11).

33. ?emot v?r? šos apsv?rumus, *Finanzgericht München* nol?ma aptur?t tiesved?bu un uzdot Tiesai š?du prejudici?lu jaut?jumu:

“K? interpret?t [Sest?s direkt?vas] 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkt? nor?d?to “pilnu izmaksu” j?dzienu? Vai pilnas izmaksas person?g?m vajadz?b?m izmantojamam dz?voklim, kas atrodas nekustamaj? ?pašum?, kurš veido uz??muma akt?vu da?u, (blakus k?rt?jiem izdevumiem) ietver ar? ikgad?jo ?ku nolietošanas norakst?šanu, kas tiek veikta atbilstoši attiec?gajam valsts regul?jumam, un/vai saist?b? ar atskait?jumu kori??šanas valsts periodu apr??in?to ikgad?jo ieg?des un celtniec?bas izmaksu da?u, kas dod ties?bas uz atskait?jumu?”

IV – Anal?ze

34. T? k? PVN ir pat?ri?a nodoklis, ko uzliek nodok?u maks?t?jiem, bet kas j?samaks? gala pat?r?t?jam, katram nodok?a maks?t?jam ir ties?bas atskait?t no klientiem piedz?t? nodok?a, kas vi?am j?maks? valstij, to nodokli, ko vi?š ir samaks?jis k? priekšnodokli, ieg?d?joties preces un pakalpojumus, kas nepieciešami, lai vi?š var?tu veikt savu ekonomisko darb?bu (12). T?d?j?di nodok?u maks?t?jam pien?kas š?da atskait?šana tikai tikt?l, cikt?l š?s preces un šie pakalpojumi tiek lietoti vi?a darba vajadz?b?m, kas pašas apliekamas ar PVN, kas nodok?u maks?t?jam j?sa?em no š?s atskait?šanas.

35. Ja preces vai pakalpojumi, ko ieg?d?jies nodok?u maks?t?js, tiek lietoti darb?b?m, kas atbr?votas no PVN vai kas neietilpst š? nodok?a piem?rošanas jom?, tad princip? v?l?k nodokli

nevajadz?tu iekas?t, ne ar? to atskait?t k? priekšnodokli (13).

36. Gad?jum?, kad nodok?u maks?t?js ražošanas l?dzekli lieto gan profesion?l?m, gan person?g?m vajadz?b?m, vi?š saist?b? ar PVN var izv?l?ties, vai piln?b? iek?aut šo mantu sava uz??muma kapit?l? vai ar? to piln?b? saglab?t sav? person?gaj? ?pašum?, t?d?j?di to piln?b? izsl?dzot no PVN sist?mas, vai ar? iek?aut to uz??muma akt?vos tikt?l, cikt?l to faktiski lieto profesion?los nol?kos (14).

37. Ja nodok?a maks?t?js izv?las uzskat?t ražošanas l?dzekli, ko vienlaic?gi lieto profesion?l?m un person?g?m vajadz?b?m, par uz??muma akt?vu, par šo ražošanas l?dzek?a pirkumu vai ražošanu k? priekšnodoklis maks?jamais PVN princip? ir nekav?joties un piln?b? atskait?ms. Tiesa šo Sest?s direkt?vas interpret?ciju izmantojusi vair?kas reizes (15). Tiesa to ir v?lreiz apstiprin?jusi nesen, izspriežot virspal?t? iepriekš min?to lietu *Charles* un *Charles Tijmens* (16).

38. T?d?j?di nodok?a maks?t?jam, kurš izv?las piln?b? nodot ?ku savam uz??mumam un kurš da?u š?s ?kas lieto person?gaj?m vajadz?b?m, ir ties?bas atskait?t PVN priekšnodokli par visiem ieg?des un celtniec?bas izdevumiem.

39. Tom?r tikt?l, cikt?l nodok?a maks?t?js par da?u š?s mantas, ko vi?š izmanto person?gaj?m vajadz?b?m, atrodas sal?dzin?m? situ?cij? ar gala pat?r?t?ju, vi?am ir pien?kums attiec?gi samaks?t PVN par šo izmantošanu. Šis pien?kums tiek min?ts Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkt?, kas paredz, ka š?da izmantošana ir piel?dzin?ta t?du pakalpojumu sniegšanai par samaksu, kurus nodok?a maks?t?js ir sniedzis pats sev.

40. T? k? šaj? gad?jum? nenotiek dar?jums ar k?du trešo personu, ne ar? tiek dota atl?dz?ba, kas var?tu veidot PVN b?zi, Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkt? paredz?ts, ka nodok?a b?zi veido “pilnas pakalpojumu sniegšanas izmaksas nodok?a maks?t?jam”.

41. Šaj? proces? *Finanzgericht München* v?las noskaidrot, vai šis j?dziens j?saprot t?d?j?di, ka tas blakus k?rt?jiem izdevumiem ?em v?r? vien?gi ?kas nolietošanos, kas tiek apr??in?ta atbilstoši valsts noteikumiem par norakst?šanu, ?emot v?r? preces parasto dz?ves ilgumu.

42. T?d?j?di iesniedz?jtiesa šaj? liet? ar savu prejudici?lo jaut?jumu vaic?, vai Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka tas neiest?jas pret to, lai nekustam? ?pašuma, ko nodok?a maks?t?js ir piln?b? iek??vis sava uz??muma akt?vos, da?as izmantošanai person?g?m vajadz?b?m piem?rojam? PVN b?ze tiek noteikta nekustam? ?pašuma ieg?des vai celtniec?bas izmaksu da?as apm?r?, kura ir noteikta atkar?b? no PVN atskait?jumu kori??šanas perioda ilguma, kurš ir noteikts atbilstoši Sest?s direkt?vas 20. pantam.

43. Atbilde uz šo jaut?jumu izvirza probl?mas, kuras iesniedz?jtiesa apraksta š?di. To pavisam ir tr?s.

44. Pirm? probl?ma ir nodok?a maks?t?ja gad? samaks?t? PVN apjoms par lietošanu person?gaj?m vajadz?b?m. Ja izdevumu summ? ?em v?r? tikai ?kas nolietošanos, PVN piem?rošana gad? šaj? liet? atbilstu 2 % person?g?m vajadz?b?m izmantot?s da?as celtniec?bas izmaks?m, jo valsts ties?bu aktos paredz?tais norakst?šanas laiks ir piecdesmit gadi. Pret?j? gad?jum? nodok?a b?ze b?tu 10 % no š?m izmaks?m, jo PVN atskait?jumu kori??šanas perioda ilgums valsts ties?bu norm?s ir noteikts desmit gadi.

45. Otr? probl?ma, kas tieši izriet no pirm?s, ir risks, ka gala izmantošana netiek aplikta ar

nodokli, piem?ram, no nodok?a atbr?vota nekustam? ?pašuma p?rdošanas gad?jum?, kas notiek p?c PVN atskait?jumu kori??šanas perioda beig?m. T?ds risks nepast?v?tu, ja nodok?a b?ze tiku noteikta, atsaucoties uz šo valsts kori??šanas periodu, jo saska?? ar to nodok?a maks?t?jam tiks piln?b? atl?dzin?ts viss k? priekšnodoklis samaks?tais PVN, kas atbilst ?kas da?ai, ko vi?š lieto sav?m person?gaj?m vajadz?b?m.

46. Treš? probl?ma attiecas uz to, vai nodok?a b?z? iek?aujami vai nav iek?aujami zemes, uz kuras ?ka ir uzcelta, ieg?des izdevumi, ja ieg?de aplikta ar PVN un ?pašnieks sa??mis š? nodok?a atskait?jumus. Ja j?dziens “pilnas pakalpojumu sniegšanas izmaksas nodok?a maks?t?jam” Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkta izpratn? ir j?saprot k? t?das, kas skar tikai ?kas nolietošanos, tad zemes ieg?des izmaksas var?tu tikt izsl?gtas no nodok?a b?zes, jo zeme, uz kuras uzcelta ?ka, princip? nevar nolietoties.

47. Šaj? proces? vienkopus past?v tr?s pie??mumi.

48. Pras?t?ja apgalvo, ka Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkt? min?tais izdevumu apjoms blakus k?rt?jiem izdevumiem aptver tikai ikgad?jo ?kas nolietošan?s norakst?šanu, kas noteikta piem?rojamajos valsts noteikumos.

49. T? skaidro, ka j?dziens “izmaksas” pie?auj, ka nodok?a maks?t?ja kapit?ls ir samazin?jies. T? uzskata, ka š?ds samazin?jums neb?tu v?rojams ?kas ieg?des vai celtniec?bas gad?jum?, jo ar š?m darb?b?m saist?t?s izmaksas tiek kompens?tas ar ?kas v?rt?bu. Kapit?la samazin?šan? un ar? izdevumu Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkta izpratn? neb?tu, k? tikai precei nolietojoties. Ta?u š? nolietošan?s b?tu atkar?ga nevis no Sest?s direkt?vas 20. pant? paredz?t? kori??šanas perioda, bet gan no lietošanas ilguma.

50. T?pat pras?t?ja apgalvo, ka zemes, uz kuras ?ka ir uzcelta, iest?des izdevumus nevajag iek?aut nodok?a b?z?, jo š? zeme ar laiku nenolietojas.

51. Pret?ji tam V?cijas un Apvienot?s Karalistes vald?bas apgalvo, ka Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkt? neiest?jas pret t?diem valsts ties?bu aktiem k?, piem?ram, apstr?d?tais V?cijas likums.

52. T?s uzsver, ka šis noteikums prec?zi nedefin?, ko aptver j?dziens “izdevumu summa”. No t? var izsechin?t, ka dal?bvalst?m pieš?irta r?c?bas br?v?ba, lai ?stenotu šo j?dzienu. T?s uzsver, ka min?tie valsts ties?bu akti atbilst š? noteikuma m?r?im, tas ir, nodrošin?t vienl?dz?gu attieksmi starp nodok?u maks?t?ju, kurš sava uz??muma preci izmanto sav?m person?gaj?m vajadz?b?m, un gala pat?r?t?ju, kurš ieg?d?tos to pašu preci.

53. Attiec?b? uz šo m?r?i j?dzienam “izmaksas” vajadz?tu aptvert ?kas ieg?des vai celtniec?bas izmaksas, k? ar? vajadz?bas gad?jum? zemes ieg?des cenu, ja tam pateicoties tika sa?emtas ties?bas uz PVN atskait?šanu. T?pat šim m?r?im atbilstu sadal?t celtniec?bas izmaksu summu attiec?b? uz ?kas da?u, kas tiek izmantota person?gaj?m vajadz?b?m, pa visu PVN atskat?jumu kori??šanas perioda laiku, jo š?ds risin?jums ?autu izvair?ties no riska, ka gala izmantošana netiek aplikta ar nodokli.

54. Eiropas Kopienu Komisija aizst?v poz?ciju, kas ir vidut?ja poz?cija. Pret?ji V?cijas un Apvienot?s Karalistes vald?b?m t? apgalvo, ka ?kas ieg?des un celniec?bas izmaksu sadal?šanu nevar veikt atkar?b? no valsts noteikumiem par PVN atskait?jumu kori??šanas periodu. No vienas puses, t? uzskata, ka nepast?v nek?di š??rš?i piem?rot Sest?s direkt?vas 20. panta 2. punktu t?s pašas direkt?vas 6. panta 2. punkta a) apakšpunkta kontekst?. No otras puses, argumenta noz?mi par risku, ka gala izmantošana netiku aplikta ar nodokli, Tiesa ir padar?jusi relat?vu iepriekš min?taj? spriedum? liet? *Seeling*.

55. Ta?u pret?ji pras?t?jas pie??mumam Komisija izkl?sta, ka ?kas ieg?des un celniec?bas izdevumu sadal?šanu nevar noteikt ar? atkar?b? no valsts noteikumiem par ien?kuma nodok?a norakst?šanu, jo šie noteikumi Eiropas Savien?bas ietvaros ir ?oti atš?ir?gi. Turklt? šie noteikumi ir pak?auti ?pašiem m?r?iem, kas ir sveši PVN kop?gajai sist?mai. Komisija uzskata, ka š? sadal?šana j?veic, piem?rojot objekt?vus gr?matved?bas krit?riju, kas ir visp?r?ji atz?ti un der?gi PVN. Turklt? t? apgalvo, ka nodok?a b?zei vajadz?bas gad?jum? vajadz?tu ietvert zemes ieg?des izdevumus.

56. Es savuk?rt uzskatu t?pat k? V?cijas un Apvienot?s Karalistes vald?bas, ka Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkts neiest?jas pret to, ka ieg?des vai celniec?bas izmaksas, kas attiecas uz to ?kas da?u, ko nodok?a maks?t?js izmanto person?gaj?m vajadz?b?m, tiktu sadal?tas pa PVN atskat?jumu kori??šanas periodu, k? to nosaka Sest?s direkt?vas 20. pants.

57. Pirms izkl?st? pamatojumus, uz kuriem es balstu šo nost?ju, man š?iet der?gi ?si preciz?t saikni starp Sest?s direkt?vas 20. panta 2. punkt? un t?s pašas direkt?vas 6. panta 2. punkta a) apakšpunkt? paredz?tajiem termi?iem.

58. K? to nor?da pras?t?ja un Komisija, Sestaj? direkt?v? nav pamatojuma, kas uzliktu pien?kumu piem?rot min?t?s direkt?vas 20. panta 2. punkt? paredz?to kori??šanas periodu š?s direkt?vas 6. panta 2. punkta a) apakšpunkta ietvaros.

59. Patieš?m Sest?s direkt?vas 20. pants attiecas uz situ?ciju, kad nodok?u maks?t?js vienu un to pašu preci vienlaic?gi lieto profesion?l?m un person?g?m vajadz?b?m, kas ir situ?cija, kad vi?š ir izv?l?jies iek?aut šo preci sava uz??muma kapit?l? tikai t?d? proporcij?, kas atbilst šai lietošanai profesion?l?m vajadz?b?m. Š?d? gad?jum? šis nodok?a maks?t?js nav sa??mis samaks?t? priekšnodok?a atskait?šanu par š?s preces ieg?des un celniec?bas izmaks?m par da?u, ko vi?š izmanto profesion?laj?m vajadz?b?m.

60. Min?t? 20. panta m?r?is ir labot šo atskait?šanu atkar?b? no izmai??m, kas atš?ir?b? no s?kotn?j?s deklar?cijas rodas v?l?k, nodok?u maks?t?jam izmantojot preci, vai t?d??, ka š? atskait?šana notikusi uz k??dainas deklar?cijas pamata.

61. Sest?s direkt?vas 20. panta 2. punkts paredz, ka š? kori??šana var tikt veikta tikai noteikt? period?, kas parasti ir pieci gadi. Tom?r tas nosaka, ka šo periodu var pagarin?t, ja runa ir par nekustamo ?pašumu. Sest?s direkt?vas s?kotn?j? versij? šis periods var?ja ilgt l?dz desmit gadiem. St?joties sp?k? Direkt?vai 95/7, tas var ilgt l?dz divdesmit gadiem.

62. Ja nodok?a maks?t?js izv?las, k? šaj? liet?, nodot visu ?ku savam uz??mumam un ir ties?gs atskait?t pievienot?s v?rt?bas nodokli, kas k? priekšnodoklis ir samaks?ts par š?s ?kas ieg?des vai celniec?bas izmaks?m, tad j?piem?ro Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta a) apakšpunkts. Da?as ?kas izmantošana person?gaj?m vajadz?b?m tiek piel?dzin?ta, k? m?s redz?j?m, pakalpojumu sniegšanai par samaksu. Uz š? p?d?j? noteikuma pamata nodok?a maks?t?js atl?dzina PVN par ieg?des vai celniec?bas izmaks?m, kas attiecas uz ?kas da?u, ko

vi?š izmanto person?gaj?m vajadz?b?m.

63. Ja laika gait? š? ?kas da?a samazin?s vai palielin?s, Sest?s direkt?vas 20. pant? paredz?to kori??šanas meh?nismu nav iecer?ts piem?rot. Š?s izmai?as tiks p?rnestas konkr?taj? nodok?u period? ieg?des un celtniec?bas izmaksu proporcij?, ko ?ems v?r? nodok?a b?zes noteikšan? saska?? ar Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunktu.

64. Ta?u, ja ?ka, kas piln?b? iek?auta uz??muma akt?vos, tiek p?rdota, tad piem?rojams Sest?s direkt?vas 20. panta 2. punkt? paredz?tais termi?š. Patieš?m saska?? ar min?t?s direkt?vas 20. panta 3. punktu, ja š? p?rdošana notiek PVN atskait?jumu kori??šanas perioda laik?, kas noteikts š? paša panta 2. punkt?, ?ku uzskata par t?du, ko ieinteres?t? persona v?l joproj?m lieto t? uz??m?jdarb?bai l?dz kori??šanas laika beig?m un PVN atskait?šanu par ?kas ieg?des vai celtniec?bas izmaks?m var kori??t a *aposteriori*.

65. No š?m norm?m izriet *a contrario* ar?, ka, ja ?ka tiek p?rdota p?c š? perioda beig?m, tad t?da *a posteriori* kori??šana vairs nav iesp?jama. Š?d? gad?jum? past?v risks, ka gala izmantošana netiek aplikta ar nodokli.

66. Lai izvair?tos no š?da riska, V?cijas un Apvienot?s Karalistes vald?bas apgalvo, ka PVN b?zi par ?kas, kas piln?b? nodota uz??mumam, izmantošanu person?gaj?m vajadz?b?m vajadz?tu apr??in?t atkar?b? no PVN atskait?jumu kori??šanas perioda ilguma, kas valsts ties?bu aktos noteikts saska?? ar Sest?s direkt?vas 20. panta 2. punktu.

67. Es uzskatu, ka vald?bu apgalvojumam var sekot ar š?du pamatojumu. Pirmk?rt, Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkts dod dal?bvalst?m r?c?bas br?v?bu, lai to ?stenotu. Otrk?rt, apstr?d?t? nodok?a b?zes noteikšana atkar?b? no PVN atskait?jumu kori??šanas perioda ilguma atbilst Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta m?r?im. Trešk?rt, š?da noteikšana ir sader?ga ar š?s direkt?vas m?r?i saska?ot ar nodokli apliekam?s summas.

68. Run?jot par pirmo punktu, atg?din?šu, ka Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkts paredz, ka nodok?a b?zi par darb?b?m, kas min?tas Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkt?, veido “pilnas pakalpojumu sniegšanas izmaksas nodok?a maks?t?jam”. K? to nor?da iesniedz?jtiesa, Sest? direkt?va nesniedz š? j?dzienu defin?ciju.

69. No š? 6. panta 2. punkta formul?juma var izsecin?t š?du inform?ciju. Termins “izmaksas” tiek defin?ts k? naudas lietojums, kam ir cits m?r?is k? ieguld?jumam (17). Izteiciena “pilnas pakalpojumu sniegšanas izmaksas nodok?a maks?t?jam” j?ga l?dz ar to ir relat?vi plaša un neprec?za (18). Manupr?t, to var saprast k? apz?m?jumu vis?m izmaks?m, kas bija un ir nepieciešamas, lai ?autu veikt pakalpojumus. Šo j?dzienu var blakus k?rt?jiem izdevumiem uztvert k? visu ieg?des vai ?stenošanas izmaksu kopumu, lai var?tu sniegt šo pakalpojumu.

70. Turkl?t apst?klis, ka nodok?a maks?t?js izmanto uz??muma preci sav?m person?gaj?m vajadz?b?m un š? izmantošana piel?dzin?ta pakalpojumu sniegšanai par atl?dz?bu, tas ir, darb?bai, kas ilgst laik?, lo?iski liek dom?t, ka PVN piedzi?a par š?m izmaks?m j?veic pak?peniski.

71. No š?s piel?dzin?šanas un likumdev?ja m?r?a atbilstoši Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punktam var?tu izsecin?t, ka š? pak?penisk? piedzi?a var?tu tikt veikta visa preces izmantojam? dz?ves ilguma laik?. Patieš?m no past?v?g?s judikat?ras izriet, ka š? noteikuma m?r?is ir nodrošin?t vienl?dz?gu attieksmi starp nodok?u maks?t?ju un gala pat?r?t?ju (19). Nedr?kst ?aut nodok?a maks?t?jam, kurš atskait?jis PVN par pirkumu, ko vi?š nodevis savam uz??mumam, izvair?ties no PVN maks?šanas, ja vi?š atvelk šo ?pašumu no uz??muma kapit?la priv?tiem m?r?iem un t?d?j?di g?t labumu, kas ir negod?gi attiec?b? pret parasto pat?r?t?ju, kas p?rk preci,

maks?jot PVN (20).

72. Pak?peniskai piedzi?ai visa preces izmantojam? dz?ves perioda laik? ir priek?roc?ba, kas ?auj piel?got nodok?a b?zi atkar?b? no iesp?jam?m izmai??m par da?u, ko nodok?a maks?t?js izmanto person?gaj?m vajadz?b?m. Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apak?punkt? noteikto nodok?a b?zi Tiesa ir interpret?jusi iepriek? min?taj? spriedum? liet? Enkler k? atbilstošu izdevumiem, kas ir saist?ti ar pašu preci, t?diem “k? preces v?rt?bas samazin?šan?s norakst?šana” (21), k? to atg?dina iesniedz?jtiesa.

73. Š? str?da ietvaros rodas jaut?jums par to, vai Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apak?punkta interpret?cija ir sader?ga ar Kopienu ties?b?m. Citiem v?rdiem sakot, ir j?izv?rt?, vai dal?bvalst?m, lai ?stenotu šo noteikumu, ir r?c?bas br?v?ba, saska?? ar kuru t?s b?tu ties?gas piedz?t pak?peniski PVN par preces lietošanu person?gaj?m vajadz?b?m ?s?k? period?, kas piel?dzin?ms PVN atskait?jumu kori??šanas periodam.

74. Es uzskatu, ka dal?bvalst?m ir š?da r?c?bas br?v?ba.

75. Ir skaidrs, ka pret?ji citiem Sest?s direkt?vas noteikumiem (22) 11. panta A da?as 1. punkta c) apak?punkts nepieprasa valsts ties?bu aktos noteikt t? j?gu un piem?rošanas jomu. J?dziens “pilnas pakalpojumu sniegšanas izmaksas nodok?a maks?t?jam” ir autonoms Kopienas ties?bu j?dziens, kura interpret?ciju neatst?s katras dal?bvalsts zi?? (23).

76. Tom?r Sest? direkt?va neietver visas nor?des, k?das ir vajadz?gas vienotai un prec?zai attiec?go izdevumu summas apr??in?šanas noteikumu defin?cijai. Ne š? j?dziena formul?jums, ne ar? sist?ma, k?d? tas ietilpst, manupr?t, ne?auj ar p?rliec?bu noteikt, ka min?t?s preces ieg?des vai celniec?bas izdevumu sadale noteikti j?veic vis? t?s izmantojam?s dz?ves garum?. Jebkur? gad?jum? Sest? direkt?va neparedz uz k?das b?zes pamata apr??in?t preces nolietošan?s norakst?šanu.

77. J?p?rbauda, vai apstr?d?t? PVN b?zes noteikšana atkar?b? no atskait?jumu kori??šanas perioda ilguma atbilst Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta un visp?r š?s direkt?vas m?r?iem.

78. Attiec?b? uz pirmo punktu, k? m?s to jau redz?j?m, š? 6. panta 2. punkta m?r?is ir nodrošin?t vienl?dz?gu attieksmi starp nodok?a maks?t?ju, kas izmanto uz??muma preci p?c tam, kad ir sa??mis visa samaks?t? PVN atskait?šanu par š?s preces ieg?di vai ražošanu, un gala pat?r?t?ju, kuram j?nomaks? šis nodoklis, ieg?d?joties vai ražojot t?du pašu preci.

79. PVN b?zes noteikšana par lietošanu person?gaj?m vajadz?b?m atkar?b? no PVN atskait?jumu kori??šanas perioda ilguma, lai izvair?tos no t?, ka p?rdošanas gad?jum? p?c š? perioda iesp?jama gala izmantošana, kas netiek aplikta ar nodokli, atbilst šim m?r?im.

80. Es neuzskatu, ka iepriek? min?tais spriedums liet? *Seeling* apstr?d šo anal?zi.

81. Ir j?atz?st, ka liet?, kur tika tais?ts šis spriedums, Tiesa sask?r?s ar V?cijas vald?bas argumentu, kas bija balst?ts uz risku par gala izmantošanu, kas netiek aplikta ar nodokli, gad?jum?, ja ?kas p?rdošana, kas atbr?vota no PVN, notiek p?c atskait?jumu kori??šanas perioda. Tiesa nor?d?ja, ka apst?klis, ka šim kori??šanas periodam bija tikai da??ji j?kori?? k? priek?nodok?a samaks?t? PVN atskait?šana, bija Kopienu likumdev?ja ar nodomu veiktas izv?les rezult?ts un ka š? perioda ilgums attiec?b? uz nekustamo ?pašumu tika pagarin?ts l?dz divdesmit gadiem, lai ?emtu v?r? š?du ?pašumu ekonomisk?s dz?ves ilgumu (24).

82. Ta?u š?s atbildes noz?me, manupr?t, j?izv?rt? saska?? ar kontekstu, k?d? t? tika sniegta.

83. Iepriek? min?t?s lietas *Seeling* faktu iest?šan?s laik? V?cijas ties?bu akti paredz?ja, ka

PVN b?ze par ?kas, kas piln?b? nodota uz??mumam, lietošanu person?gaj?m vajadz?b?m j?apr??ina atkar?b? no preces nolietošan?s. V?cijas vald?ba v?l?j?s apšaub?t judikat?ru, p?c kuras nodok?a maks?t?jam, kurš izv?las nodot k?du ?ku piln?b? savam uz??mumam un kurš v?l?k izmanto da?u no š?s ?kas sav?m person?gaj?m vajadz?b?m, ir ties?bas atskait?t k? priekšnodokli samaks?to PVN par visiem š?s ?kas ieg?des un celtniec?bas izdevumiem.

84. T? pamatoja šo p?rskat?šanu ar Sest?s direkt?vas 13. panta B da?as b) apakšpunktu, saska?? ar kuru nekustam? ?pašuma ?re princip? ir atbr?vota no PVN, t?d?j?di tas ne?autu sa?emt k? priekšnodokli samaks?t? PVN atskait?jumu. T? apgalvoja, ka tikt?l, cikt?l Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta pirm?s da?as a) apakšpunkts piel?dzina uz??muma ?kas izmantošanu person?gaj?m vajadz?b?m pakalpojumu sniegšanai par atl?dz?bu un kad š? izmantošana visdr?z?k atbilst ?r?šanai, ja to apl?ko no gala pat?r?šanas viedok?a, p?c analo?ijas tika piem?rota 13. panta B da?as b) apakšpunkt? paredz?t? atbr?vosana.

85. Balstoties uz šo anal?zi, t? uzsv?ra, ka, nenotiekot k? priekšnodokli samaks?t? nodok?a atskait?šanai, ir iesp?ja izvair?ties no gala izmantošanas, kas netiek aplikta ar nodokli, gad?jum?, ja no PVN atbr?vota ?ka tiek p?rdota p?c desmit gadu kori??šanas perioda.

86. Iepriekš min?taj? spriedum? liet? *Seeling* Tiesa noraid?ja V?cijas vald?bas argumentu, kas bija balst?ts uz Sest?s direkt?vas 13. panta B da?as b) apakšpunkta piem?rošanu. T? nosprieda, ka šis noteikums neattiecas uz ?kas, kas kopum? atrodas nodok?a maks?t?ja uz??muma r?c?b?, da?as izmantošanu t? person?gaj?m vajadz?b?m, jo t? noz?m? š? izmantošana neatbilst patiesai nomai (25).

87. Š?d? kontekst? t? nor?d?ja, ka, ja fakts, ka nodok?a maks?t?jam ir ?auts nodot kopum? ?ku sava uz??muma r?c?b? un t?d?j?di atskait?t k? priekšnodokli PVN par visiem celtniec?bas izdevumiem, rezult?t? rada iesp?ju, ka gala izmantošana netiek aplikta ar nodokli, jo Sest?s direkt?vas 20. panta 2. punkt? paredz?tais kori??šanas laiks priekšnodok?a, kas samaks?ti ?kas celtniec?bas laik?, atskait?jumus var kori??t tikai da??ji, tad tas ir Kopienu likumdev?ja apzin?t?s izv?les rezult?ts un tas neuzliek pien?kumu interpret?t š?s direkt?vas 13. panta B da?as b) apakšpunktu paplašin?ti.

88. T?pat k? V?cijas un Apvienot?s Karalistes vald?bas es neuzskatu, ka iepriekš min?taj? spriedum? liet? *Seeling* Tiesa b?tu apstr?d?jusi Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta piem?rošanas jomu un m?r?i.

89. Es šo spriedumu uztveru k? past?v?g?s judikat?ras nostiprin?šanu, p?c kuras, ja nodok?a maks?t?js izv?las nodot piln?b? visu ?ku savam uz??mumam, kuras da?u v?l?k vi?š izmanto sav?m person?gaj?m vajadz?b?m, vi?am, no vienas puses, ir ties?bas atskait?t k? priekšnodokli samaks?to PVN par visiem ?kas celtniec?bas izdevumiem un, no otras puses, k? šo ties?bu sekas, pien?kums samaks?t PVN par izdevumu, kas ir veikti š?s izmantošanas izpildei, summu.

90. Pat ja min?taj? spriedum? Tiesa konstat? š?s sist?mas kapacit?tes robežas, lai nodrošin?tu piln?gu vienl?dz?bu starp nodok?a maks?t?ju un gala pat?r?t?ju, t?, manupr?t, neapšauba principu, p?c kura valsts likumdev?jam tiek uzlikts pien?kums p?c iesp?jas izvair?ties no t?, ka gala izmantošana netiek aplikta ar nodokli.

91. Saska?? ar šiem faktiem nav apstr?dams, ka V?cijas vald?bas v?lme izvair?ties no t?, ka gala izmantošana netiek aplikta ar nodokli gad?jum?, ja no nodok?a atbr?votu ?pašumu atsavina p?c atskait?jumu kori??šanas perioda beig?m, atbilst Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta m?r?im.

92. Šai anal?zei var?tu iebilst, jo sa?sinot PVN atl?dzin?šanas perioda ilgumu l?dz PVN

atskait?jumu kori??šanas perioda ilgumam, V?cijas vald?ba rada risku, ka gala izmantošana netiek aplikta ar nodokli. Š? vald?ba nor?d?ja, ka, ja ieinteres?t? persona turpina lietot person?gaj?m vajadz?b?m ?ku p?c desmit gadu perioda, tad ieg?des un celtniec?bas izmaksas vairs neveidos nodok?a b?zi. Person?g? izmantošana tiks aplikta, balstoties tikai uz ?kas rad?tajiem k?rt?jiem izdevumiem.

93. Š?da ieg?des vai celtniec?bas izdevumu izsl?gšana no nodok?u b?zes š?iet pamatota, jo k? priekšnodok?a samaks?t? nodok?a atskait?šana jau b?tu piln?b? atl?dzin?ta. Tom?r š? atl?dzin?šana b?tu bijusi apr??in?ta par to ?kas da?u, kas tika izmantota person?g?m vajadz?b?m desmit gadus. Ja šim periodam beidzoties nodok?u maks?t?js person?g?m vajadz?b?m izmanto liel?ku ?kas da?u, tad j?dom?, ka š? izmantošana person?g?m vajadz?b?m netiks aplikta. Š?d? stadij? jaut?jums paliek atkl?ts.

94. Es tom?r neuzskatu, ka šis iesp?jamais sist?mas tr?kums var?tu apšaub?t V?cijas ties?bu aktu sader?gumu ar Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkta m?r?i.

95. Patieš?m PVN b?zes noteikšana atkar?b? no atskait?jumu kori??šanas perioda ilguma, manupr?t, dod citu priekšroc?bu, kas veicina v?l liel?ku attieksmes vien?dz?bu starp nodok?a maks?t?ju un gala pat?r?t?ju. Š? priekšroc?ba rodas no nodok?a maks?t?ja gad? samaks?t? PVN summas palielin?šanas par izmantošanu person?g?m vajadz?b?m. Šis palielin?jums samazina naudas l?dzek?u izmantošanas priekšroc?bu, ko PVN sadal?t?piem?rošana rada nodok?a maks?t?jam sal?dzin?jum? ar gala pat?r?t?ju, kam, ieg?d?joties vai uzb?v?jot š?du nekustamo ?pašumu, ir j?samaks? visa PVN summa.

96. Visbeidzot, manupr?t, PVN b?zes noteikšana atkar?b? no atskait?jumu kori??šanas perioda ilguma ir pie?emam?bas robež?s attiec?b? uz Sest?s direkt?vas m?r?i.

97. K? to nor?da direkt?vas nosaukums, t?s m?r?is ir noteikt vienotu ar PVN apliekamo summu, iev?rojot Kopienu noteikumus (26). Šis m?r?is da??ji ir izteikts Sest?s direkt?vas dev?taj? apsv?rum? t? s?kotn?j? formul?jum?, saska?? ar kuru t? cenšas pan?kt vis?s dal?bvalst?s “l?dz?gus” rezult?tus. Attiec?b? uz dal?bvalstu r?c?bas br?v?bu, ko pieš?ir Sest?s direkt?vas 20. pants, es uzskatu, ka apstr?d?tie valsts ties?bu akti izpilda šo pras?bu.

98. Š? izv?rt?juma ietvaros man š?iet atbilstoša š? atsaukšan?s uz 20. pantu d?? š?da pamatojuma. T?pat k? 20. pants, ar? Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punkts un 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkts ir iecer?ts, lai to piem?rotu situ?cij?, kad k?ds ?pašums pieš?ir ties?bas atskait?t k? priekšnodokli samaks?tu PVN par ieg?des vai celtniec?bas izdevumiem un v?l?k tiek nodots lietošan?, kas t?du atskait?šanas iesp?ju nepieš?ir. Runa ir par Sest?s direkt?vas papildu noteikumiem, kas attiecas uz situ?cij?m, kur?s k?dai precei ir jaukta veida lietojums, tas ir, t? tiek vienlaikus izmantota gan profesion?l?m, gan person?g?m vajadz?b?m.

99. Turkl?t šajos daž?dajos noteikumos paredz?tajiem meh?nismiem ir sal?dzin?ma ekonomisk? iedarb?ba (27). Abos šajos gad?jumos runa ir par PVN atl?dzin?šanu, ja nodok?a maks?t?js ir sa??mis š? nodok?a atskait?jumus un galu gal? tas tom?r vi?am ir j?nomaks?.

100. J?atz?st, ka dal?bvalst?m atbilstoši Sest?s direkt?vas 20. pantam ir diezgan plaša r?c?bas br?v?ba, nosakot atskait?jumu kori??šanas laiku attiec?b? uz nekustamo ?pašumu, jo t?s var paredz?t šo laiku no pieciem l?dz divdesmit gadiem.

101. , kas past?v starp Sest?s direkt?vas 20. panta un š?s pašas direkt?vas 6. panta 2. punkta meh?nismu, nodok?a b?zes noteikšana par nekustam? ?pašuma, ko nodok?a maks?t?js ir piln?b? iek??vis sava uz??muma akt?vos, izmantošanu person?g?m vajadz?b?m, kura ir noteikta atkar?b? no PVN atskait?jumu kori??šanas perioda ilguma, man neš?iet pretrun? ar Sest?s

direkt?vas m?r?i saska?ot ar nodokli apliekamo summu.

102. Protams, Komisijas atbalst?tais risin?jums, aicinot dal?bvalstis noteikt norakst?šanas noteikumus visam ?kas izmantojam?s dz?ves laikam, pamatojoties uz objekt?viem un visp?r?ji atz?tiem krit?rijiem, var?tu pan?kt vienotas apr??inu b?zes izveidi.

103. Tom?r, pat ja t?ds risin?jums var?tu š?ist v?lams, tas, manupr?t, tom?r neattaisno ar Sesto direkt?vu saist?t?s anal?zes apstr?d?šanu, p?c kuras apstr?d?tie V?cijas ties?bu akti nep?rsniedz dal?bvalst?m šaj? sakar? pieš?irto r?c?bas br?v?bu, nosakot min?t?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkt? min?to nodok?a b?zi.

104. Turkl?t Komisijas pied?v?t? risin?juma, lai pan?ktu liel?ku saska?u, piem?rot?bu tiesas s?d? nopietni apšaub?ja Apvienot?s Karalistes vald?ba, kas uzsv?ra, ka nepast?v kop?gi noteikumi norakst?šanas jom?. Taisn?ba, ka, ja es apl?koju starptautiskos gr?matved?bas standartus, ko 2002. gad? pie??mis Eiropas Parlaments un Eiropas Savien?bas Padome (28), lai uzlabotu uz??m?jsabiedr?bu, kuru kapit?la da?as ir publisk?s apgroz?bas objekts, finanšu p?rskatu sal?dzin?m?bu, ir j?secina, ka past?v daž?di norakst?šanas veidi, ko var izmantot, lai sistem?tiski sadal?tu pamatkapit?la norakst?mo summu pa t? lietošanas laiku (29).

105. Š?s anal?zes beig?s v?l tom?r vajadz?tu lemt par jaut?jumu, vai zemes, uz kuras ?ka ir uzcelta, ieg?des izmaksas ir iek?aujamas nodok?a b?z?, ja š?s izmaksas tika apliktas ar PVN un nodok?a maks?t?js ieguva ties?bas atskait?t šo nodokli.

106. T?pat k? V?cijas un Apvienot?s Karalistes vald?bas, k? ar? Komisija es uzskatu, ka š?d? gad?jum? š?s izmaksas j?iek?auj PVN nodok?a b?z? par izmantošanu person?giem m?r?iem.

107. No vienas puses, es neatrodu Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkta formul?jum? pamatojumu, lai t?s izsl?gtu. J?dziena “pilnas pakalpojumu sniegšanas izmaksas nodok?a maks?t?jam” m?r?is ir burtiski aptvert visus izdevumus, kas rodas, lai var?tu nodrošin?t šos pakalpojumus. Izmaksas par zemi, uz kuras konkr?t? ?ka tika uzcelta, a *apriori* pieder pie šiem izdevumiem.

108. No otras puses, to izsl?gšana no nodok?a b?zes ac?mredzami b?tu pretrun? ar Sest?s direkt?vas 6. panta 2. punktu, kas, k? m?s redz?j?m, ir v?rstas uz to, lai nodrošin?t vienl?dz?gu attieksmi starp nodok?u maks?t?ju un gala pat?r?t?ju. Tikt?l, cikt?l gala pat?r?t?js nomaks? PVN par zemes ieg?des celtniec?bai izmaks?m, tas b?tu pretrun? ar šo m?r?i atbr?vot no t? nodok?a maks?t?ju.

109. Š? procesa ietvaros nav skaidri noteikts, vai pras?t?jas zemes gabala, uz kura tika uzcelta ?ka, ieg?de tika aplikta ar PVN un vai t? pan?ca š? nodok?a atskait?šanu. Atbilde uz šo jaut?jumu ir atkar?ga no faktu izv?rt?juma, kas ir attiec?g?s valsts tiesu jurisdikcij?.

110. ?emot v?r? visus šos faktus, es pied?v?ju atbild?t uz prejudici?lo jaut?jumu, ka Sest?s direkt?vas 11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkt? j?interpret? t?d?j?di, ka tas nav pretrun? ar valsts ties?bu aktiem, saska?? ar kuriem nekustam? ?pašuma, ko nodok?a maks?t?js ir piln?b? iek??vis sava uz??muma akt?vos, da?as izmantošanai person?g?m vajadz?b?m piem?rojam? PVN b?ze tiek noteikta nekustam? ?pašuma ieg?des vai celtniec?bas izmaksu da?as apm?r?, kura ir noteikta atkar?b? no PVN atskait?jumu kori??šanas perioda ilguma, kurš ir noteikts atbilstoši Sest?s direkt?vas 20. pantam. Min?t? nodok?a b?z? vajadz?bas gad?jum? iek?aujamas zemes, uz kuras ir uzcelts nekustamais ?pašums, ieg?des izmaksas.

111. ?emot v?r? iepriekš min?tos apsv?rumus, es pied?v?ju uz *Finanzgericht München* uzdoto prejudici?lo jaut?jumu atbild?t š?di:

11. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunkts Padomes 1977. gada 17. maija Direkt?v?
77/388/EEK par to, k? saska?ojami dal?bvalstu ties?bu akti par apgroz?juma nodok?iem – Kop?ja pievienot?s v?rt?bas nodok?u sist?ma: vienota apr??inu b?ze, kas groz?ta ar Padomes 1995.
gada 10. apr??a Direkt?vu 95/7/EK, ir j?interpret? t?d?j?di, ka tas neiest?jas pret to, ka
nekustam? ?pašuma, ko nodok?a maks?t?js ir piln?b? iek??vis sava uz??muma akt?vos, da?as izmantošanai person?g?m vajadz?b?m piem?rojam? PVN b?ze tiek noteikta nekustam? ?pašuma ieg?des vai celniec?bas izmaksu da?as apm?r?, kura ir noteikta atkar?b? no PVN atskait?jumu kori??šanas perioda ilguma, kurš ir noteikts atbilstoši Sest?s direkt?vas 77/388 20. pantam. Ja zemes, uz kuras ir uzcelts nekustamais ?pašums, ieg?des izmaksas tikušas apliktas ar PVN un nodok?a maks?t?js ir sa??mis t? atskait?jumus, š?s izmaksas ir iek?aujamas min?t? nodok?a b?z?.

1 – Ori?in?ivaloda – fran?u.

2 – Padomes 1977. gada 17. maija Direkt?va par to, k? saska?ojami dal?bvalstu ties?bu akti par apgroz?juma nodok?iem – Kop?ja pievienot?s v?rt?bas nodok?u sist?ma: vienota apr??inu b?ze (OV L 145, 1. lpp.), kas groz?ta ar Padomes 1995. gada 10. apr??a Direkt?vu 95/7/EK (OV L 102, 18. lpp.; turpm?k tekst? – “Sest? direkt?va”).

3 – *BGBI.* 1993 I, 565. lpp., turpm?k tekst? – “*UStG*”.

4 – Tiesas s?d? pras?t?ja šo j?dzienu defin?ja k? kopienu, ko veido divas vai vair?k personas, kam pieder viena m?ja un kas to iz?r?.

5 – J?patur pr?t?, ka saska?? ar Sest?s direkt?vas 13. panta B da?as b) apakšpunktu nekustam? ?pašuma iznom?šana vai iz?r?šana, neskaitot iz??mumus, ir atbr?vota no PVN, bet saska?? ar t?s pašas direkt?vas 13. panta C da?as pirm?s da?as a) apakšpunktu dal?bvalstis š?dos gad?jumos var dot nodok?a maks?t?jiem ties?bas izv?l?ties nodokli.

6 – 1996. gada 26. septembra spriedums liet? C?230/94 (*Recueil*, I?4517. lpp.).

7 – Turpat, 36. punkts.

8 – Skat. it ?paši iepriekš 35. punkt? min?to spriedumu liet? *Enkler*.

9 – Iesniedz?jtiesa nepreciz? š?s atbr?vošanas pamatu. Visticam?k runa ir par Sest?s direkt?vas 13. panta B punkta g) apakšpunktu, saska?? ar kuru dal?bvalstis noteikt? k?rt?b? atbr?vo no nodok?a ?kas pieg?des, kas veiktas p?c to pirmreiz?j?s izmantošanas.

10 – 2003. gada 8. maija spriedums liet? C?269/00 (*Recueil*, I?4101. lpp.).

11 – Turpat, 54. punkts.

12 – 1995. gada 4. oktobra spriedums liet? C?291/92 *Armbrecht* (*Recueil*, I?2775. lpp., 27. punkts).

13 – 2006. gada 30. marta spriedums liet? C?184/04 *Uudenkaupungin kaupunki* (Kr?jums, I?3039. lpp., 24. punkts).

14 – 2005. gada 14. j?lijā spriedums liet? C?434/03 *Charles un Charles-Tijmens* (Kr?jums, I?7037.

Ipp., 23. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

15 – Skat. spriedumu iepriekšmin?taj? liet? *Seeling*, 41. punkts un taj? min?t? judikat?ra.

16 – 24. punkts.

17 – Skat. *Le Petit Robert, Dictionnaire de la langue française*. Paris: Dictionnaires Le Robert, 1996, p. 595.

18 – Skat. izteicienu “izmaksu apjoms” Sest?s direkt?vas cit?s valodu versij?s – v?ciski “Betrag der Ausgaben”, holandiski “uitgaven”, angliski “the full cost”, d?niski “udgifter” un it?liski “spese sostenute”.

19 – lepriekš min?tais spriedums liet? *Enkler*, 35. punkts.

20 – Turpat, 33. punkts.

21 – 36. punkts. Šaj? liet? Tiesai uzdeva jaut?jumu par nodok?a b?zes noteikšanu PVN apr??in?šanai par lietošanu person?gaj?m vajadz?b?m atseviš?os periodos gad?, kur k?ds autofurgons piln?b? bija nodots uz??mumam. Tiesa nosprieda, ka j??em v?r? da?a izdevumu, kas noteikti 36. punkt?, proporcion?li lietošanas patiesajam ilgumam, no vienas puses, attiec?b? pret lietošanu citiem m?r?iem uz??muma vajadz?b?m, no otras puses (37. punkts).

22 – Šaj? sakar? skat. Sest?s direkt?vas 4. panta 3. punkta b) apakšpunktu par “apb?ves gabaliem” un š?s pašas direkt?vas 13. panta A da?as 1. punkta c) apakšpunktu par j?dzieniem “medic?nisk?s vai paramedic?nisk?s profesijas”.

23 – Šaj? sakar? skat. 1977. gada 1. febru?ra spriedumu liet? 51/76 *Verbond van Nederlandse Ondernemingen (Recueil*, 113. Ipp., 10. un 11. punkts).

24 – lepriekš min?tais spriedums liet? *Seeling*, 54. un 55. punkts.

25 – Turpat, 49.–52. punkts.

26 – 2000. gada 8. j?nija spriedums liet? C?400/98 *Breitsohl (Recueil*, I?4321. Ipp., 48. punkts).

27 – lepriekš 30. punkt? min?tais spriedums liet? *Uudenkaupungin kaupunki*.

28 – Parlamenta un Padomes 2002. gada 19. j?lija Regula (EK) Nr. 1606/2002 par starptautisko gr?matved?bas standartu piem?rošanu (OV L 243, 1. Ipp.).

29 – Skat., piem?ram, starptautisk? gr?matved?bas standarta IAS 16 47. un 62. pantu, pamatl?dzek?us, kas uzskait?ti Komisijas 2003. gada 29. septembra Regulas (EK) Nr. 1725/2003, ar ko pie?em noteiktus starptautiskos gr?matved?bas standartus saska?? ar Regulu Nr. 1606/2002 (OV L 261, 1. Ipp.), pielikum?.